If any of the side effects get serious or if you notice any side effects not listed in this leaflet, please tell your doctor or pharmacist.

5.How to store NAPHAZOLINEdrops

- Store NAPHAZOLINE drops in the original container away from direct light.
 Store below 30 °C.
- •Keep this medicine in a safe place where children cannot see or reach it.
- •Throw away the bottle after 4 weeks of first opening.

6.Contents of the pack and product description

What NAPHAZOLINE drops contain:

The active substance is naphazoline hydrochloride 0.1% w/v.

The other ingredients are benzalkonium chloride, sodium chloride, disodium edetate, sodium tetraborate, boric acid, and water for injection.

What NAPHAZOLINE drops look like and contents of the pack:

NAPHAZOLINE drop is a clear and colorless liquid supplied in a 10 mL bottle with a screw cap.

در صدورت بروز عوارض زیر یا عوارضی غیر از آتچه در برگه راهنما قید گردیده است دارو را قطع و با پزشک، داروساز و یا مراکز درمانی تماس بگیرید.

حسس بیریس. واکنسی، اگرژیک از جملیه سیوزش و خارش چشیم، درد در چشیم، اختیال در دیبد، سیردرد، سرگیجه، تهوع.

شرایط نگېداری دارو:

- ۰ دارو را دور از نور و در دمای کمتر از ۳۰ درجه سانتیگراد نگهـداری و از یخزدگـی محافظـت نمانید.
- نمایید. • دارو را دور از دیــد و دســترس کــودکان نگهداری نمایید.
- حُداکُثُر زمان نگهداری دارو پس از باز شدن چهار هفته است.

مشخصات دارو:

هر ۱ میلی ایتر از معلول قطره استریل چشمی حیای ا میلی گرم میاده موثیره نقاز ولیس (به میلی گرم میاده موثیره نقاز ولیس (به میلی گرایید، سیایر میاد جانبی شامل بنز الکوییوم کلرایید، سحیم کلرایید، سحیم کلرایید، سحیم ادتات، سحیم تترابورات، بوریک اسید و آب قابل تزریق (injection میاشد. هر جعیه حاوی ۱۰ میلی ایتر معلول در یک بطری ۱۰ میلی ایتر میاستری به همراه معرای و دریوش استریل میاشد.



ساخت شرکت داروسازی نوآوری زیستی البرز - ایران

INÖCLON

و کار با ماشینآلات بپرهیزید.

مصرف در بارداری و شیردهی:

- در صورت بارداری و یا تصمیم برای باردار شـدن پیـش از مصـرف نفازولین از پزشـک یـا داروساز خود مشورت بخواهید.
- مصرف نفازولین در دوران شیردهی توصیه نمیگردد.

تداخلات دارویی:

در صـورت اسـتفاده از سـایر داروهـا، حتمـا پزشک خود را مطلع نمایید.

مقدار مصرف دارو:

مقدار مصرف هر دارو را پزشک معین میکند، اما مقدار مصرف معمول ن<mark>فازولین</mark> ۱ یا ۲ قطره سه تا چهار بار در روز در چشم ملتهب است.

نحوه صحيح مصرف دارو:

• پیش از مصرف قطره دستان خود را بشویید. • پس از باز کردن درپوش بطری، بطری را بین انگشت شسست و انگشت وسط نگه داشته، کمی سر را به عقب متمایل کرده، با انگشت تمیز، پلک چشم را پایین کشیده و به آرامی به انتهای بطری فشار وارد نمایید. (مطابق شکل).









- قطره را در حفره به وجود آمحه بین پلک و چشم بریزید. نوک بطری را نزدیک چشم برده اما مراقب باشید با سطح چشم، پلک و اطراف آن برخورد نکند زیرا احتمال آلوده شدن قطره وجود دارد.
- * دُر حالیکه به سمت پایین نگاه میکنید چشم را به آرامی ببندید.
- ه به محت ۳ تا ۵ دقیقه به کمک انگشت شست، گوشه چشم را به آرامی فشار دهید. چشم را بسته نگهدارید و در این فرمیت داروی اضافی خارج شده از چشم را با دستمال بلک کند.
- درپـوش بطـری را بلافاصلــه پــس از اســتفاده محکم ببندید.
- محکم ببندید. • در صـورت اسـتفاده بیـش از مقـدار تجویــز - در مــورت اسـتفاده بیــش از مقــدار تجویــز
- شده، چشم ها را با آب گرم شستشو دهید. در صورت فراموشی هر نوبت از دارو، به محض یـادآوری آن را مصـرف کنیـد. ولـی اگـر تقریبـا زمان نوبت بعـدی فـرا رسیده بود، مطابق روال قبـل دارو را مصـرف نمـوده و مقـدار آن را دو برابـر نکنیـد.

عوارض جانبی احتمالی:

هـر دارو بـه مـواز ات آثـار درمانـی ممکـن اسـت باعـث بـروز برخـی عـوارض ناخواسـته گـردد، اگرچـه همه این عوارض در یک فرد دیـده نمیشود.

نفازولين

۱/ه درصد

قبل از مصرف دارو، بروشور را به دقت مطالعه ۲۰۰۲ -

موارد مصرف دارو:

دسته دارویی: ضد احتقان و تنگکننده عروق چشم

شکل دارویی: قطره استریل چشمی جهـت تسـکین موقـت احتقـان و قرمـزی چشــم

ناشی از حساسیتهای خفیف. مکانیسم عملکرد ن<mark>فازولین</mark> کاهش شحت واکنش های حساسیتی و رفع احتقان چشم است که در اثر تدریک گیرندههای آلفا و انقباض عروق چشم ابعاد میشود.

راهنماییهای عمومی:

ن<mark>فازولی</mark>ن بیرای بیمـاری فعلـی شـما تجویــز شــده اســت. لــذا از مصــرف آن در مــوارد مشــابه یــا توصیه به دیگران جدا خودداری نمایید.

هشدارها:

- ایـن دارو فقـط بـا نسـخه پزشـک قابـل تهیــه است.
- مصرف <mark>نفازولین</mark> در کودکان زیر ۱۲ سال تنها با تشخیص پزشک مجاز است.
- در صورتٰی کے درپوش ظرف قبـلا بـاز شـدہ است، از مصرف آن جدا خودداری نمایید.
- قبـل از مصـرف، لنزهـای تماسـی را از چشـم خارج نمایید.
 - حداکثر دوره مصرف نفازولین ۷۲ ساعت است.

موارد احتياط و منع مصرف:

- در مىورت وجود هرگونه حساسیت نسبت به نفازولین یا هر یک از مواد جانبی ذکر شده در بخـش مشخصات دارو با پزشـک خـود مشـورت نمانند.
- مصرف نقازولین در مبتایان بـه افسـردگی، گلوکـمو،بیماریهـای قلبی_عروقـی،هایپرتانسـیون، اختـالات هورمونی_متابولیکـی و یا سابقه ابتلا به آن، تومیه نمیگردد.
- ° در مصورت استفاده از پمـاد چشـمی یـا سـایر قطرههای چشـمی، حداقـل بایـد ۵ دقیقـه فاصلـه زمانـی بـین مصـرف دو فـر آورده در نظـر گرفتـه شــود. پمادهـای چشـمی بایــد در مرحلـه آخـر مصرف شوند.
- این قطره حاوی بنز الکونیوم کلراید میباشد. این ماده منجر به تغییر رنگ لنزهای تماسی نرم شده، بنابراین پیش از مصرف قطره، لنز را خارج نموده و حداقـل ۱۵ دقیقـه پـس از استفاده از قطره مجددا از لنز استفاده کنید.
- بـه دليـل احتمال تارى ديـد، بلافاصلـه پـس از مصرف قطره تا برگشتن ديـد كامل، از رانندگی

NAPHAZOLINE

0.1%

Read all of this leaflet carefully before you start using this medicine because it contains important information for you.

- •Keep this leaflet. You may need to read it again.
- •Always use this medicine exactly as described in this leaflet or as instructed by your doctor or pharmacist.
- If you need more information or advice, ask your pharmacist.
- •This medicine has been prescribed for you only. Do not pass it on to others. It may harm them, even if their symptoms are the same as yours.
- •If you experience any side effects, talk to your doctor or pharmacist. This includes any possible side effects not listed in this leaflet.

What is in this leaflet

- 1. What NAPHAZOLINE drops are and what they are used for.
- 2. What you need to know before you use NAPHAZOLINE drops.
- 3. How to use NAPHAZOLINE drops.
- 4. Possible side effects.
- 5. How to store NAPHAZOLINE drops.
- 6.Contents of the pack and product description.

1.WhatNAPHAZOLINEdrops are and what they are used for

Category: Decongestant

NAPHAZOLINE drops contain naphazoline hydrochloride which belongs to a group of medicines called decongestants. naphazoline acts by narrowing the blood vessels in the eye, thereby reducing redness and swelling.

2.What you need to know before you use NAPHAZOLINE drops Caution

Do not use NAPHAZOLINE if you:

·Are allergic (hypersensitive) to

- naphazoline or any other of ingredients in this medicine.
- •Are wearing soft contact lenses. They should be removed whilst you are using NAPHAZOLINE drops.
- •You have glaucoma, other eye disease or have had eye surgery.
- •NAPHAZOLINE is not recommended in children under 12 years old.

Take special care with NAPHAZOLINE drops:

•Talk to your doctor or pharmacist before using this medicine if you have high blood pressure, depression, heart disease, diabetes, thyroid disorders, hardening and narrowing of blood vessels or are experiencing eye pain or changes in your eyesight.

Other medicines and NAPHAZOLINE drops:

- •Tell your doctor or pharmacist if you are taking, have recently taken, or might take any other medicines, particularly if you are taking digoxin, quinidine, tricyclic antidepressants, monoamine oxidase inhibitors, or antihypertensive (high blood pressure) medication.
- •If you are using other eye drops or eye ointments, leave at least 5 minutes between each medicine. Eye ointments should be administered last.
- •NAPHAZOLINE drops contain benzalkonium chloride, which may cause eye irritation and is known to discolor soft contact lenses. Therefore, contact with such lenses should be avoided. If you wear contact lenses you should remove it prior to application and wait at least 15 minutes before putting your lenses back in.

Driving and using machines:

NAPHAZOLINE drops can cause temporary blurring of vision after application to the eye. Wait until your vision is clear before driving or operating machinery.

Pregnancy, breast-feeding, and fertility:

If you are pregnant, think you may be pregnant or are planning to have a baby, consult your doctor or pharmacist before using this medicine.

3.How to use NAPHAZOLINE drops

Always use this medicine exactly as described in this leaflet or as your doctor or pharmacist has instructed you.

How much to use for adults

Gently squeeze one or two drops into each eye. Repeat as necessary. Do not use more than four times in 24 hours.

Instructions for use

- If you wear soft contact lenses, they must be removed during treatment of the eyes with NAPHAZOLINE drops.
- 1.Before opening a new bottle of NAPHAZOLINE drops, please check that the safety strip on the bottom of the outer cap is unbroken.
- 2. Twist the outer cap to break the seal.
- 3. Wash your hands well before use.
- 4.Remove the outer cap. If you are putting in the drops yourself, you should use a mirror.
- Tilt your head back and look up at the ceiling.
- 6.Pull the lower lid of the eye out to form a small pocket between your eyelid and your eye.
- 7. Hold the container between the thumb and middle finger of the other hand, turn the bottle upside down near to your eye, try not to touch your eye with the nozzle.

 8. Apply enough pressure to the container to release one to two drops; or as directed by your doctor.
- 9.Blink your eye a few times.
- 10.If you think that you have missed your eye, put another drop into it.
- 11.Repeat steps 5 10 in the other eye; if you have been told to use NAPHAZOLINE drops in both eyes.
- 12. Replace the outer cap on the bottle, trying not to touch the applicator tip with

- anything, including the eye or your fingers.
- 13. Wash your hands.

If you use more NAPHAZOLINEdrops than you should:

If you are at all concerned that you have used too much of this medicine, contact your doctor or pharmacist.

NAPHAZOLINE drops are for external use only.

If you forget to use NAPHAZOLINE drops:

Use a single drop as soon as you remember, and then go back to your regular dosing routine. However, if it is almost time for your next dose, skip the missed dose and go back to your regular dosing routine. Do not use a double dose to make up for the one missed.

If you stop to use NAPHAZOLINE drops:

You should keep using NAPHAZOLINE drops for as long as your doctor has instructed. Your treatment is helping your condition, even if you have not noticed a difference in how you feel. Should you need to stop your treatment, your doctor will advise you how to do this.

4.Possible side effects

Like all medicines, this medicine can cause side effects; although not everybody experiences them.

Most side effects from NAPHAZOLINE eye drops occur in; or around; the eye. Stop using the product and seek medical help immediately if you experience: allergic reactions such as itching or rashes, pain in the eye or change in vision, stinging or irritation in the eye caused by using too many drops or using them too often.

Other side effects may include:

Eye irritation, eye pain, nausea, headache, or dizziness.